Tłumaczenie instrukcji oryginalnej

Translation of the original operating instructions

G81465, Model: FSP11001DW-3

AUTOMATYCZNA POMPA ZATAPIALNA

AUTOMATIC SUBMERSIBLE PUMP



PL

UWAGA! Zapoznaj się z treścią niniejszej instrukcji przed użyciem i zachowaj ją do dalszego użytkowania urządzenia.

EN

WARNING! Read this instruction manual before use and keep it for future reference.

WYPRODUKOWANO DLA GEKO SP. Z O.O. SP. K.
KIETLIN, UL. SPACEROWA 3, 97-500 RADOMSKO
GEKO@GEKO.PL , WWW.GEKO.PL

WSTĘP

Dziękujemy za zakup produktu **Pompa automatyczna zatapialna do wody czystej 1100 W** marki GEKO oraz za okazane nam zaufanie. Niniejsza instrukcja zawiera informacje dotyczące zasad bezpieczeństwa oraz procedury obsługi oraz konserwacji sprzętu. Przed rozpoczęciem pracy należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi. Instrukcję należy zachować, by móc korzystać z zawartych w niej wskazówek również w przyszłości. Producent nie ponosi odpowiedzialności za wypadki lub szkody powstałe w wyniku nie stosowania się do niniejszej instrukcji obsługi oraz zasad bezpieczeństwa.

Wszystkie informacje i specyfikacje zawarte w niniejszej publikacji są oparte na aktualnych informacjach dostępnych w momencie oddania do druku. Zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w dowolnym czasie, bez uprzedzenia i bez żadnych zobowiązań.

Żadna część tej publikacji nie może być powielana bez uzyskania pisemnej zgody. Niniejszą instrukcję należy traktować jako integralną część urządzenia i powinna zostać przekazana wraz z nim w przypadku jego odsprzedaży.



Przed pierwszym uruchomieniem urządzenia prosimy zapoznać się z informacjami w Instrukcji i upewnij się, że są one dla Ciebie zrozumiałe. Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy zawsze przestrzegać podstawowych środków ostrożności w celu zmniejszenia ryzyka pożaru, porażenia prądem i obrażeń osób.

INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Bezpieczeństwo miejsca pracy

- Utrzymuj miejsce pracy w czystości i dobrze oświetlone. Zaśmiecone lub ciemne obszary sprzyjają wypadkom.
- Nie używaj pompy w atmosferach wybuchowych, takich jak łatwopalne ciecze, gazy lub pyły. Elektronarzędzia wytwarzają iskry, które mogą spowodować zapłon pyłu lub oparów.
- Trzymaj dzieci i osoby postronne z daleka podczas obsługi pompy. Rozproszenie uwagi może spowodować utratę kontroli.

Bezpieczeństwo osób

- Zachowaj czujność, obserwuj, co robisz i kieruj się zdrowym rozsądkiem podczas obsługi pompy. Nie używaj pompy, gdy jesteś zmęczony lub pod wpływem narkotyków, alkoholu lub leków. Chwila nieuwagi podczas pracy może prowadzić do poważnych obrażeń ciała.
- Urządzenie może być użytkowane przez dzieci od 8 roku życia oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych albo nieposiadające doświadczenia i wiedzy wyłącznie pod nadzorem lub po udzieleniu instruktażu dotyczącego bezpiecznego użytkowania urządzenia oraz pod warunkiem zrozumienia związanych z tym zagrożeń. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Dzieci bez nadzoru nie powinny wykonywać czyszczenia ani konserwacji urządzenia.

- Nie pozwalaj dzieciom ani osobom nieupoważnionym dotykać pompy, kabli lub połączeń.
- Ubierz się odpowiednio. Nie noś luźnej odzieży ani biżuterii. Trzymaj włosy i ubrania z dala od ruchomych części. Luźne ubrania, biżuteria lub długie włosy mogą zostać pochwycone przez ruchome części.
- Unikaj wkładania rąk do wlotów/wylotów pompy wodnej, gdy jest ona podłączona do zasilania.- Osoby i zwierzęta nie mogą przebywać w wodzie podczas pracy pompy.
- Nie obsługuj urządzenia mokrymi rękami lub stojąc na mokrej powierzchni.
- Zawsze noś gumowe buty podczas serwisowania w mokrych pomieszczeniach.
- Używaj osobistego wyposażenia ochronnego. Zawsze noś okulary ochronne.
- Unikaj kontaktu ciała z uziemionymi powierzchniami, takimi jak rury, grzejniki, kuchenki i lodówki. Istnieje zwiększone ryzyko porażenia prądem, jeśli Twoje ciało jest uziemione.
- Zapobiegaj przypadkowemu uruchomieniu. Przed podłączeniem do źródła zasilania i/lub akumulatora, wzięciem lub przenoszeniem narzędzia upewnij się, że przełącznik znajduje się w pozycji „0” - wyłączony.
- Nie wychylaj się zbyt daleko. Zawsze zachowuj właściwą postawę i równowagę. Pozwala to na lepszą kontrolę elektronarzędzia w nieoczekiwanych sytuacjach.

Ogólne bezpieczeństwo elektryczne dotyczące elektronarzędzi

- NIE podłączaj urządzenia do sieci elektrycznej o napięciu innym niż wymienione na tabliczce znamionowej.
- Wtyczki muszą pasować do gniazdka. Nigdy nie modyfikuj wtyczki w żaden sposób.
- Nie używaj żadnych przejściówek z uziemionymi pompami. Niezmodyfikowane wtyczki i pasujące gniazda zmniejszają ryzyko porażenia prądem.
- Podłączenie elektryczne musi być zawsze wykonane w suchym miejscu. Upewnij się, że połączenia elektryczne są chronione przed zalaniem.
- Nie należy używać pompy, której włącznik/ wyłącznik jest uszkodzony. Pompa, której nie można włączyć lub wyłączyć jest niebezpieczna i musi zostać naprawiona.
- Jeśli korzystasz z urządzenia na zewnątrz, używaj tylko przedłużaczy, które nadają się do takiego użytku. Używanie przedłużacza odpowiedniego do użytku na zewnątrz zmniejsza ryzyko porażenia prądem. Przed użyciem sprawdź przedłużacz pod kątem uszkodzeń, zużycia i starzenia. Wymień przedłużacz, jeśli jest uszkodzony lub wadliwy. Używając przedłużacza na szpuli, zawsze rozwijaj go całkowicie.
- Produkt spełnia wymogi stopnia zabezpieczenia IPX8.
- Nigdy nie używaj przewodu do przenoszenia, ciągnięcia lub odłączania elektronarzędzia. Zawsze używaj uchwytu lub liny mocno przywiązanej do uchwytu.
- Trzymaj przewód z dala od źródeł ciepła, oleju, ostrych krawędzi lub ruchomych części.
- Przed użyciem zawsze sprawdź wtyczkę i wszystkie kable pod kątem uszkodzeń. Jeśli kabel zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub inną wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć niebezpieczeństwa. Uszkodzone lub splątane przewody zwiększają ryzyko porażenia prądem.
- Odłącz pompę od zasilania elektrycznego i noś rękawice podczas serwisowania lub konserwacji.
- W stojących zbiornikach wodnych i stawach ogrodowych produkt ten może być używany wyłącznie z wyłącznikiem różnicowoprądowym (RCD) o znamionowym prądzie zadziałania do 30 mA. Zastosowanie RCD zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- Przewody elektryczne elementów urządzeń do użytku zewnętrznego nie mogą być lżejsze niż przewód elastyczny powleczony polichloroprenem (przewód typu H05RN-F lub H07RN-F).

Użytkowanie oraz obsługa pompy

- Rozpakuj pompę i sprawdź wszystkie części pod kątem uszkodzeń transportowych. Przechowuj materiały opakowaniowe poza zasięgiem dzieci. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia!
- Przed użyciem pompy wodnej zawsze sprawdź ją wizualnie. Nie należy używać pompy, jeśli jest pęknięta lub uszkodzona.
- Nigdy nie dopuszczaj do pracy pompy na sucho, ponieważ znacznie skróci to jej żywotność i spowoduje utratę gwarancji.
- Produkt nie jest przystosowany do pracy ciągłej.
- Urządzenia nie należy wykorzystywać do pompowania cieczy łatwopalnych, paliw.
- Upewnij się, że temperatura dostarczanej wody nie przekracza 35°C (95°F).
- Naprawę pompy należy zlecać wyłącznie osobie wykwalifikowanej, wykorzystującej wyłącznie oryginalne części zamienne. Dzięki temu urządzenie będzie nadal bezpieczne w użyciu.
- Przed regulacją urządzenia, wymianą osprzętu lub po zaprzestaniu pracy narzędziem, należy wyciągnąć wtyczkę z gniazda i/lub usunąć akumulator. Ten środek ostrożności zapobiega niezamierzonemu włączeniu się elektronarzędzia.
- NIE modyfikuj pompy w żaden sposób.
- NIE NALEŻY wystawiać pompy ani wylotu na działanie ujemnych temperatur. Wyjmij pompę z wody i przechowuj ją w miejscu zabezpieczonym przed mrozem.
- Aby zapewnić funkcjonalność pompy ciecz nie może zawierać większych cząstek stałych, niż zostało to podane w parametrach technicznych.
- Nie należy przeciążać urządzenia w stosunku do jego wydajności. Należy używać elektronarzędzia odpowiedniego do danego zastosowania. Właściwe elektronarzędzie wykona pracę lepiej i bezpieczniej w tempie, do którego zostało zaprojektowane.

OBJAŚNIENIA ZNAKÓW OSTRZEGAWCZYCH UMIESZCZONYCH NA URZĄDZENIU

Podczas użytkowania pompy należy zachować ostrożność. Dla ułatwienia i przypomnienia najważniejszych zasad bezpieczeństwa podczas pracy, na urządzeniu umieszczono naklejki w postaci piktogramów. Znaczenie znaków wyjaśniono poniżej.



UWAGA! Przed użyciem należy przeczytać instrukcję obsługi.



Stosuj obuwie antypoślizgowe.



Wyłącz urządzenie przed przystąpieniem do konserwacji.



UWAGA! Zachowaj szczególną ostrożność.



Klasa ochronności I. Produkt wymaga uziemienia.

IPX8

Ochrona przed permanentnym zanurzeniem w wodzie w warunkach zdefiniowanych przez producenta.



Nie należy wyrzucać urządzenia ani jego części do odpadów domowych.

Oznaczenie zgodności z normami Unii Europejskiej.

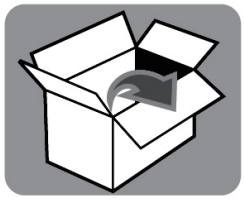
Tabliczka znamionowa

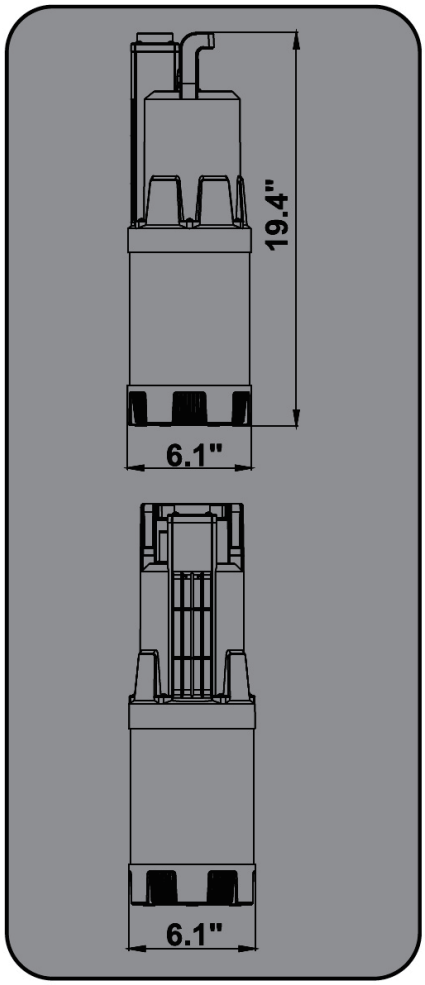


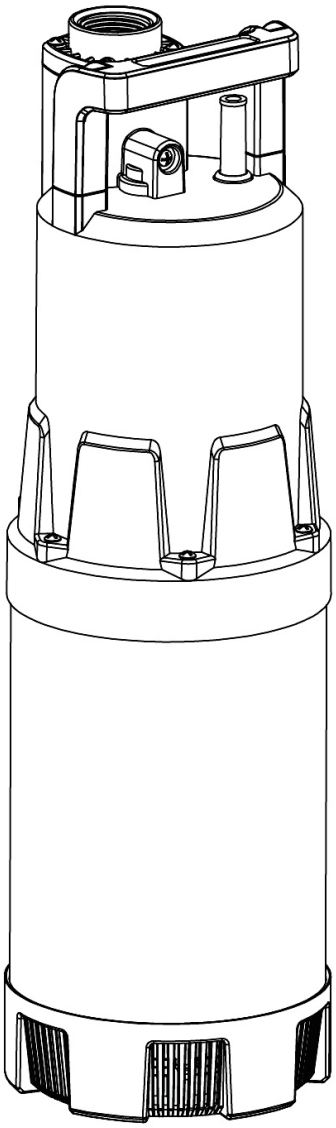
1. Nazwa i kod produktu.
2. Dane techniczne.
3. Identyfikacja produktu.

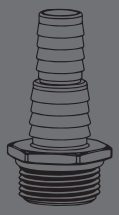
DANE TECHNICZNE

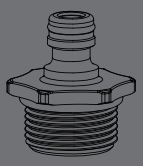
Moc znamionowa: 1100 W
Napięcie zasilania: 230 V (AC)
Częstotliwość sieci: 50 Hz
Maks. wydajność tłoczenia: ok. 6500 l/h
Maks. głębokość zanurzenia: ok. 12 m
Poziom wody resztkowej: ok. 15 mm
Ciśnienie załączania: 1,5 bar
Długość przewodu zasilającego: ok. 15 m
Maks. ciśnienie / maks. wysokość podnoszenia: 4,5 bar / ok. 45 m
Minimalna głębokość zanurzenia do pracy (ok.): ok. 10 cm
Długość liny mocującej: ok. 20 m
Maks. temperatura medium: ok. 35°C
Maks. przepływ: 6500 l/h
Maks. wysokość podnoszenia: 45 m
Maks. głębokość zanurzenia: 12 m
Maks. wielkość zanieczyszczeń: 2 mm
Minimalny wymiar studni/szybu: 200 × 200 mm





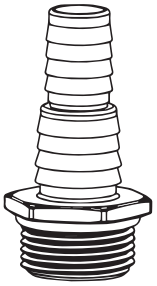


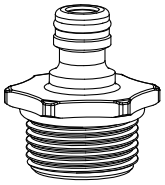

x1


x1


x1

DOŁĄCZONE ADAPTERY WĘŻA



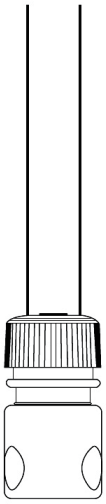


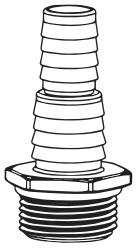
Szybkozłączka

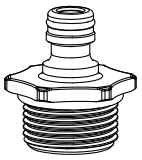
PODŁĄCZENIE WĘŻA

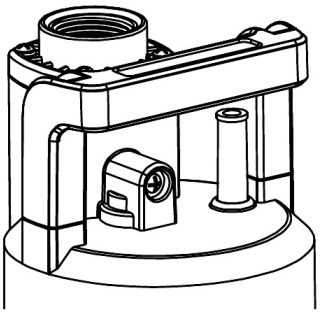


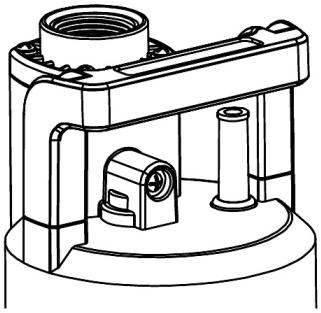
Wąż widoczny na ilustracji nie jest dołączony do zestawu.



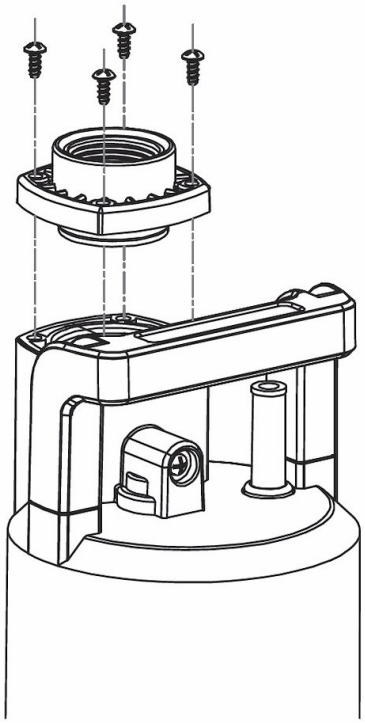




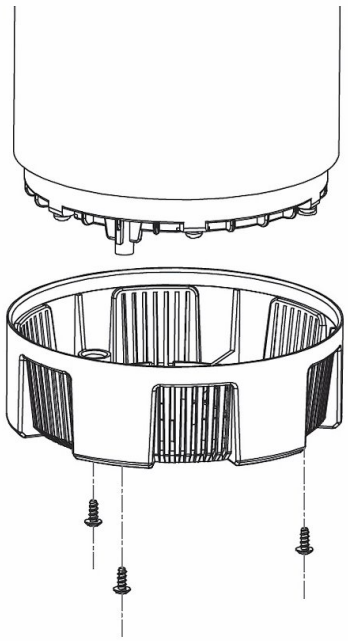




KONSERWACJA



Otwórz zawór zwrotny



Otwórz filtr podstawowy

PRZED URUCHOMIENIEM – WAŻNE INFORMACJE

- Produkt należy rozpakować ostrożnie i uważać, aby nie wyrzucić żadnej części opakowania, dopóki nie zostaną odnalezione wszystkie części produktu.
- Przed rozpoczęciem pracy z pompą należy zapoznać się z instrukcjami bezpieczeństwa i obsługi oraz zasadami prawidłowego użytkowania urządzenia. Niezastosowanie się do ostrzeżeń i instrukcji może spowodować porażenie prądem elektrycznym, pożar i/lub poważne obrażenia ciała. Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości. W przypadku przekazania urządzenia innym osobom należy przekazać je wraz z instrukcją.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci), których niepełnosprawność fizyczna, sensoryczna lub umysłowa bądź brak doświadczenia i wiedzy uniemożliwiają bezpieczne korzystanie z urządzenia, chyba że są one nadzorowane lub poinstruowane w zakresie korzystania z urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Należy dopilnować, aby dzieci nie bawiły się produktem.
- Dzieci starsze niż 8 lat mogą włączać i wyłączać urządzenie tylko wtedy, gdy jest ono umieszczone i zainstalowane w normalnej pozycji roboczej, jeśli są nadzorowane lub poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją możliwe zagrożenia związane z jego użytkowaniem.
- Zatapialną pompę można podłączyć do dowolnego gniazdka elektrycznego o napięciu 230 V ~ 50 Hz z zabezpieczeniem RCD 30 mA.
- Gniazdo zasilania należy chronić przed wilgocią i wodą.

OSTRZEŻENIE! Dla własnego bezpieczeństwa przed pierwszym uruchomieniem pompy ogrodowej należy zlecić ekspertom sprawdzenie następujących elementów:
- Uziemienie,
- Przewód neutralny,
- Wyłącznik automatyczny różnicowoprądowy (RCD) (musi spełniać normy bezpieczeństwa energetycznego i działać bez zarzutu),
- Podłączenie elektryczne:
  - musi być chronione przed wilgocią,
  - jeśli istnieje ryzyko zalania, musi być podniesione wyżej,
- Przewód zasilający – należy go wymienić, jeśli jest pęknięty, postrzępiony lub uszkodzony w inny sposób. Uszkodzony przewód zasilający może zostać wymieniony wyłącznie przez producenta lub autoryzowane centrum serwisowe.
- Nigdy nie przenosić ani nie wieszać pompy za przewód zasilający.
- Wszelkie prace związane z akcesoriami elektrycznymi lub wewnętrznymi częściami pompy mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany personel.
- Nie należy pozostawiać pompy wyłączonej z eksploatacji, gdy jest mróz. Jeśli pozostała ciecz zamarzła, nigdy nie używaj płomienia ani innych bezpośrednich źródeł ciepła do rozmrażania. Przenieś pompę do pomieszczenia o temperaturze pokojowej i pozwól zamarzniętej wodzie się rozmrozić.

OBSŁUGA POMPY

Ten produkt może być używany przez dzieci w wieku od 8 lat oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem zapewnienia nadzoru lub udzielenia instrukcji dotyczących bezpiecznego użytkowania oraz zrozumienia związanych z tym zagrożeń.
Dzieci nie mogą bawić się produktem.
Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci.
Nie używaj produktu, gdy jesteś zmęczony, chory lub pod wpływem alkoholu, narkotyków lub leków.

PRZEZNACZENIE

Pompa zanurzeniowa ciśnieniowa przeznaczona jest do poboru wody ze studni, szybów oraz innych zbiorników wodnych, do zasilania urządzeń i systemów nawadniających, a także do pompowania deszczówki.
Pompa jest również przeznaczona do zaopatrzenia w wodę w gospodarstwach domowych, ogrodach przydomowych i na działkach.
UWAGA! Urządzenie nie jest przeznaczone do tłoczenia wody pitnej przeznaczonej do spożycia przez ludzi.

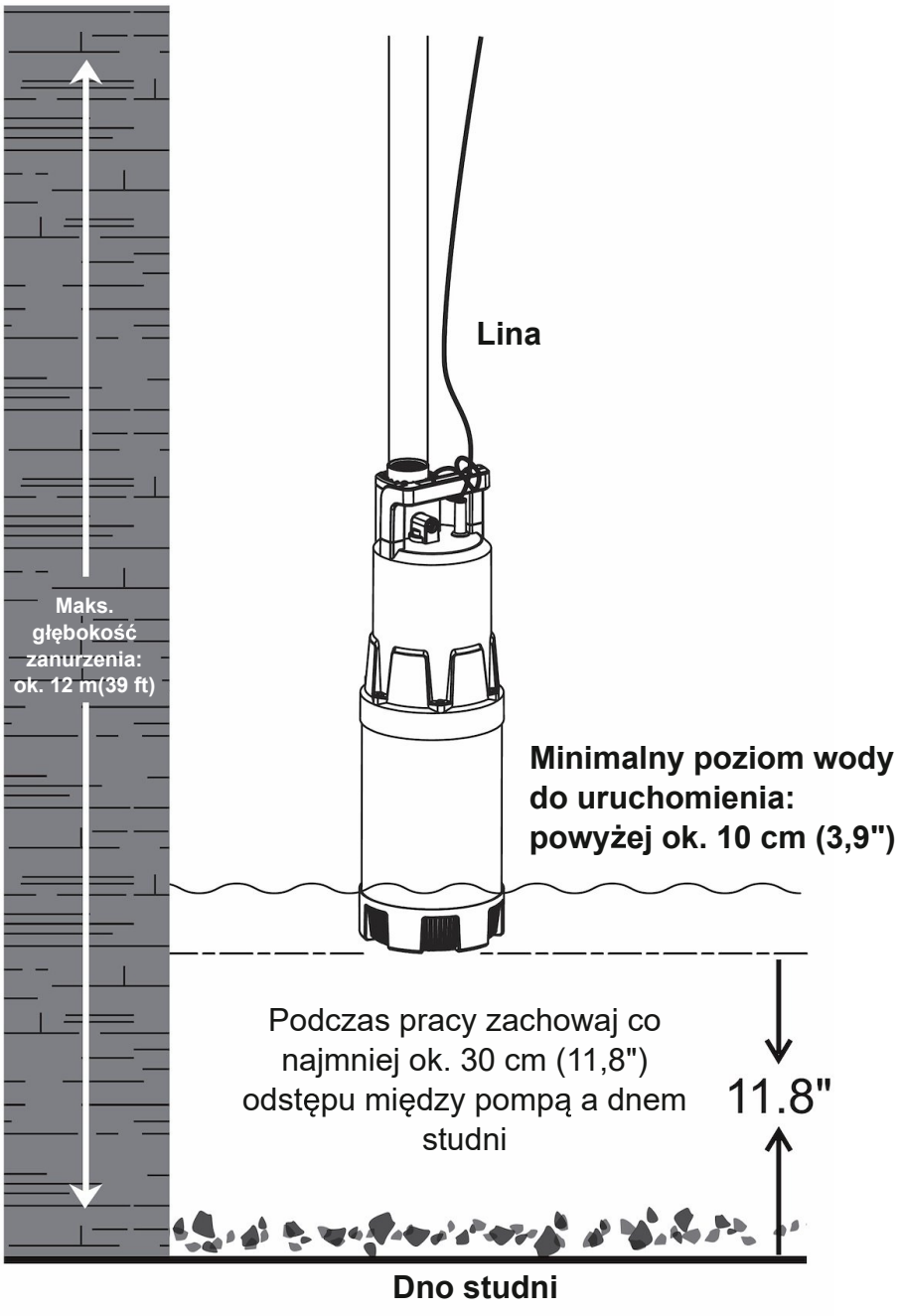
POMPOWANE CIECZE

Pompa zanurzeniowa ciśnieniowa może być używana wyłącznie do pompowania wody.
Pompa jest w pełni zanurzalna (posiada szczelną obudowę) i może pracować zanurzona w wodzie (maksymalna głębokość zanurzenia: ok. 12 m (39 ft)).

Pompa wyposażona jest w zintegrowany zawór zwrotny, który zapobiega samoczynnemu opróżnianiu węża ciśnieniowego po wyłączeniu pompy.
Produkt nie jest przeznaczony do pracy ciągłej (długotrwałej cyrkulacji).

NIEBEZPIECZEŃSTWO! Ryzyko obrażeń

Pompa nie może być używana do tłoczenia wody słonej, wody zanieczyszczonej (np. błotnistej), cieczy żrących, łatwopalnych lub wybuchowych (np. benzyny, parafiny, rozcieńczalników), oleju, oleju opałowego, wody pitnej ani produktów spożywczych.

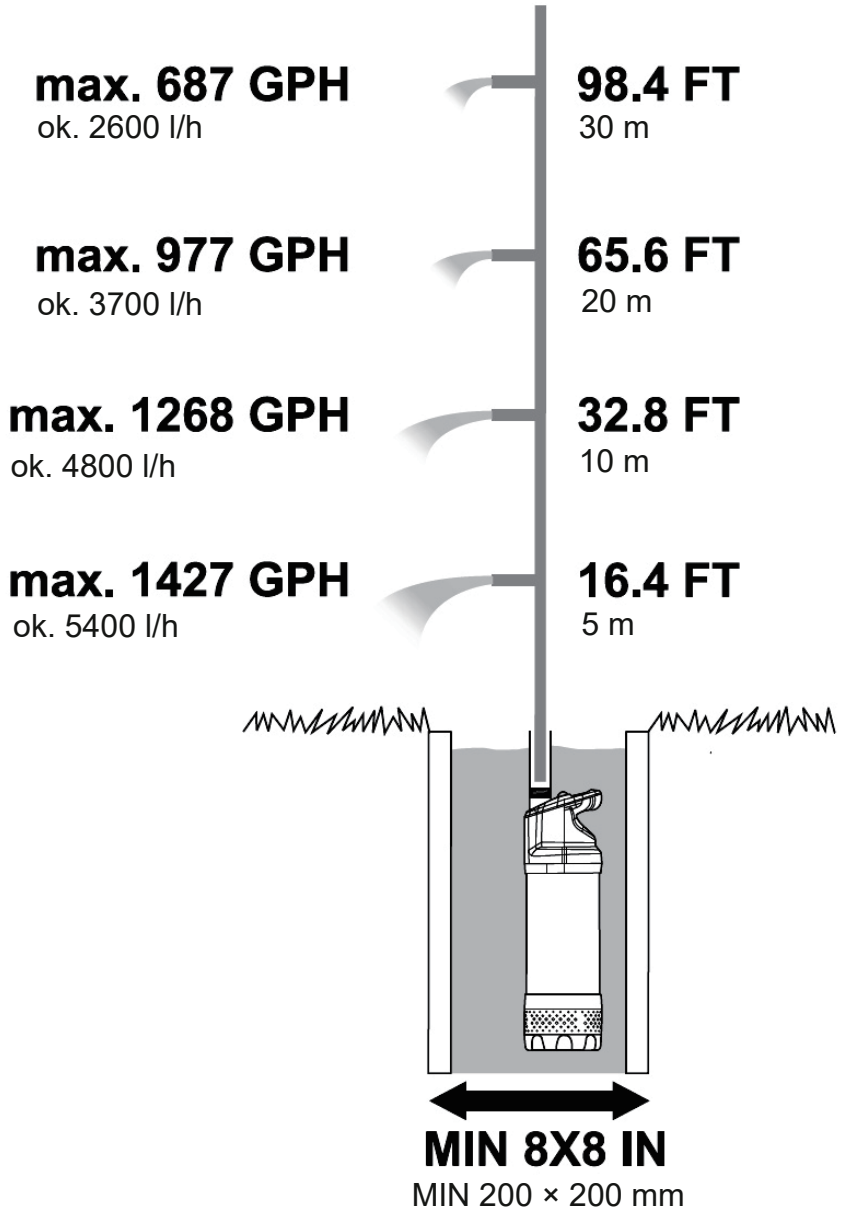


MONTAŻ

NIEBEZPIECZEŃSTWO!
Ryzyko obrażeń w przypadku przypadkowego uruchomienia produktu.
Przed montażem odłącz urządzenie od zasilania.

• Wąż można podłączyć do pompy za pomocą przyłącza oraz adapterów:
1. Przyłącze do węża ogrodowego 3/4",
2. System szybkozłączki.

Im większa średnica węża, tym większa wydajność przepływu.
Patrz schemat podłączenia węża.
Wydajność dla węża tłocznego 1"



OBSŁUGA

NIEBEZPIECZEŃSTWO! Ryzyko obrażeń!
Ryzyko obrażeń w przypadku przypadkowego uruchomienia produktu.
Przed podłączeniem, regulacją lub przenoszeniem urządzenia odłącz je od zasilania.

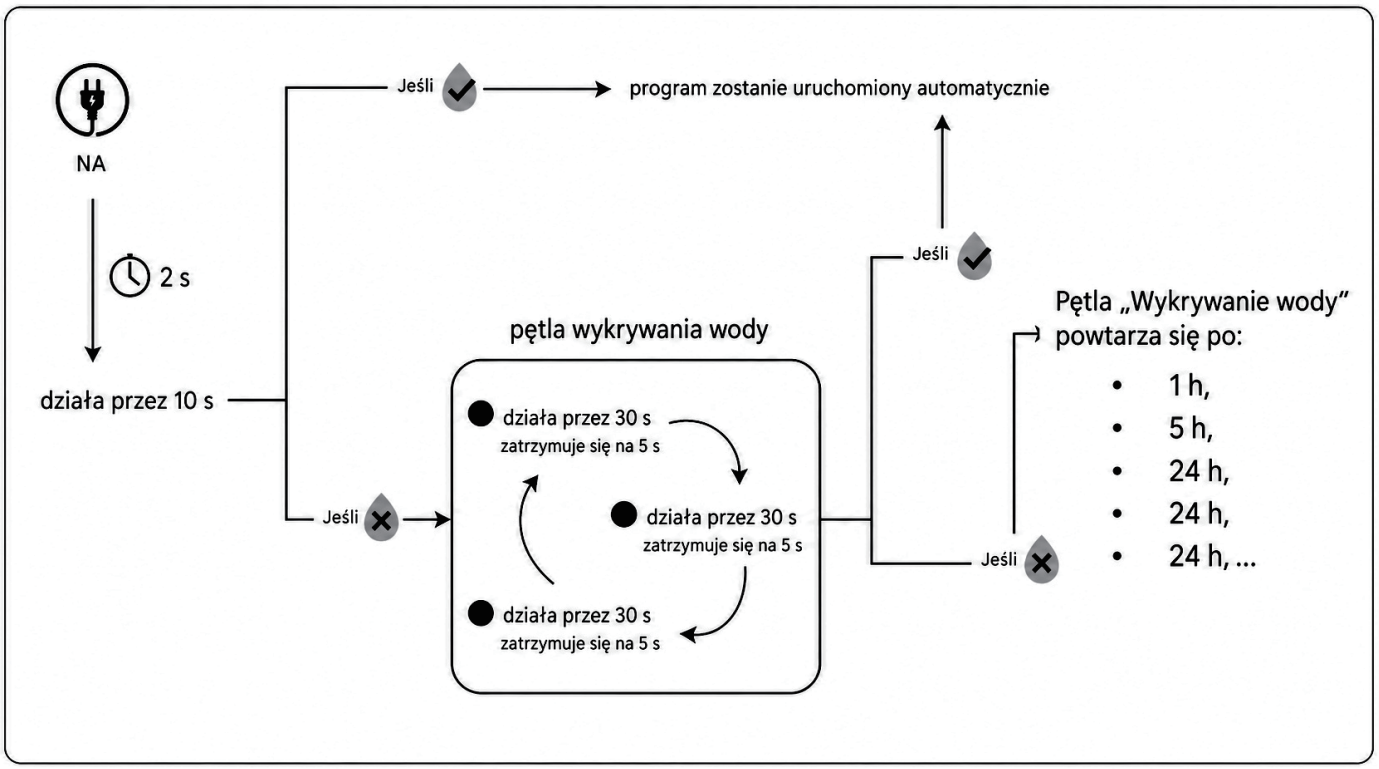
POMPOWANIE WODY

Pompa musi być zawsze zanurzona w studni lub zbiorniku wodnym przy użyciu dołączonej liny. Aby pompa mogła się zassać, musi być zanurzona na co najmniej ok. 10 cm (3,9"). Aby filtr nie ulegał zabrudzeniu, pompę należy umieścić co najmniej ok. 30 cm (11,8") nad dnem.

1. Przymocuj linę solidnie do uchwytu pompy.
2. Zanurz pompę w studni lub zbiorniku wodnym za pomocą liny.
3. Zabezpiecz linę.
4. W przypadku głębokich studni lub szybów (od ok. 5 m (16,4 ft)) poprowadź przewód zasilający wzdłuż liny, mocując go klipsami.
5. Podłącz pompę do zasilania.

Pompa uruchamia się po ok. 2 sekundach od podłączenia przewodu zasilającego.
Pompa jest gotowa do pracy.

Dzięki zintegrowanemu zaworowi zwrotnemu ciśnienie utrzymuje się w wężu do momentu poboru wody.



1. Urządzenie odczekuje 2 sekundy przed uruchomieniem, a następnie działa przez 10 sekund w celu wykrycia wody.

2.
A) Jeśli wykryta zostanie woda, program uruchamia się automatycznie.
B) Jeśli woda nie zostanie wykryta, uruchamia się „pętla wykrywania wody". Składa się ona z 3 cykli: 30 sekund pracy i 5 sekund przerwy.

3. W trakcie „pętli wykrywania wody" (B): a) jeśli zostanie wykryta woda, program uruchamia się automatycznie, b) jeśli nie, „pętla wykrywania wody" powtarza się po 1 h, 5 h, 24 h, a następnie co 24 godziny, aż do momentu wykrycia wody. Po wykryciu wody program uruchamia się automatycznie.Po odłączeniu i ponownym podłączeniu zasilania urządzenie rozpoczyna pracę od kroku 1.

TRYB AUTOMATYCZNY

- Pompa wyłącza się automatycznie, gdy przestaje być pobierana woda.
- Dzięki zintegrowanemu zaworowi zwrotnemu ciśnienie w wężu jest utrzymywane do momentu ponownego poboru wody.
- Gdy następuje pobór wody (ciśnienie w wężu spada poniżej ok. 1,5 bar), pompa włącza się automatycznie.

ZABEZPIECZENIE PRZED NISKIM PRZEPŁYWEM

Gdy ciśnienie wewnętrzne przekracza 2,2 bar, a przepływ spada poniżej ok. 0,52 gpm (~2 l/min), sterownik przepływu automatycznie wyłącza pompę i przechodzi w tryb zabezpieczenia przed niskim przepływem. Sytuacja taka występuje w przypadku nieszczelności po stronie tłocznej (np. wyciek na wężu lub kranie). Pompa włącza się ponownie, gdy ciśnienie wewnętrzne spadnie do 1,5 bar.

KONSERWACJA



NIEBEZPIECZEŃSTWO! RYZYKO URAZU!
Ryzyko obrażeń w przypadku przypadkowego uruchomienia urządzenia. Przed przystąpieniem do konserwacji należy odłączyć urządzenie od zasilania. Dotyczy to w szczególności czyszczenia podstawy oraz sprawdzania zaworu.

Aby zapewnić ciągłą i bezawaryjną pracę, podstawę oraz zawór zwrotny należy regularnie czyścić.

Po pompowaniu zanieczyszczonej wody podstawę lub zawór zwrotny należy wyczyścić niezwłocznie.

1. Odkręcić śruby mocujące podstawę lub pokrywę zaworu zwrotnego za pomocą śrubokręta.
2. Wyczyścić podstawę lub pokrywę zaworu zwrotnego pod bieżącą wodą.

3. Zamontować podstawę lub pokrywę zaworu zwrotnego w odwrotnej kolejności.

UWAGA! Pompa nie może być użytkowana bez zamontowanej podstawy.

PŁUKANIE POMPY

UWAGA! Po pompowaniu wody chlorowanej pompę należy przepłukać.

1. Przepompować letnią wodę (maks. ok. 35°C), w razie potrzeby z dodatkiem łagodnego środka czyszczącego (np. detergentu), aż wypompowywana woda będzie czysta.

2. Usunąć pozostałości zgodnie z obowiązującymi lokalnie przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów.

PRZECHOWYWANIE

PRZYGOTOWYWANIE DO PRZECHOWYWANIA

UWAGA! Pompa nie jest odporna na mróz! Produkt należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.

1. Odłącz pompę od zasilania.
2. Obróć pompę do góry nogami, aż przestanie wypływać z niej woda.
3. Wyczyść pompę (patrz rozdział KONSERWACJA).
4. Przechowuj pompę w suchym, zamkniętym i zabezpieczonym przed mrozem miejscu.

OCHRONA ŚRODOWISKA



Informacje dla użytkowników dotyczące utylizacji zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (dotyczy gospodarstw domowych).

Symbol przedstawiony na produkcie lub w dołączonej dokumentacji oznacza, że zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego nie należy wyrzucać razem z odpadami komunalnymi.

Prawidłowe postępowanie w przypadku utylizacji, ponownego użycia lub odzysku podzespołów polega na przekazaniu urządzenia do odpowiedniego punktu zbiórki, gdzie zostanie ono przyjęte bezpłatnie. Informacje o lokalizacji takich punktów można uzyskać w lokalnych urzędach.

Prawidłowa utylizacja urządzenia pomaga chronić cenne zasoby oraz zapobiega negatywnemu wpływowi na zdrowie ludzi i środowisko, który może wynikać z niewłaściwego postępowania z odpadami. Niewłaściwa utylizacja może podlegać karom zgodnie z obowiązującymi przepisami lokalnymi.

W przypadku konieczności pozbycia się urządzenia elektrycznego lub elektronicznego prosimy o kontakt z najbliższym punktem sprzedaży lub dostawcą w celu uzyskania dodatkowych informacji.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW



NIEBEZPIECZEŃSTWO! RYZYKO URAZU!
Ryzyko obrażeń w przypadku przypadkowego uruchomienia urządzenia. Przed przystąpieniem do diagnostyki należy odłączyć urządzenie od zasilania.

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Pompa pracuje, ale nie tłoczy	Powietrze nie może się wydostać, ponieważ przewód tłoczny jest zamknięty (możliwe zagięcie węża tłocznego).	Otworzyć przewód tłoczny (np. zawór odcinający, odbiorniki).
	Powietrze w stopie ssącej.	Odczekać ok. 60 sekund, aż pompa się odpowietrzy; w razie potrzeby wyłączyć i ponownie włączyć.
	Filtr jest zatkany.	Wyczyścić filtr KONSERWACJA.
	Poziom wody poniżej minimalnego poziomu przy uruchomieniu.	Zanurzyć pompę głębiej.
Pompa nie uruchamia się lub nagle zatrzymuje się podczas pracy	Wyłącznik termiczny wyłączył pompę z powodu przegrzania.	Wyczyścić filtr (patrz KONSERWACJA). Przestrzegać maks. temperatury (95°F) / 35°C
	Zawór zwrotny jest zablokowany.	Zdemontuj wylot i wyczyść zawór zwrotny, przepłukując go wodą.
	Brak zasilania elektrycznego	Sprawdź bezpieczniki oraz połączenia wtyczki elektrycznej.

Pompa nie uruchamia się lub nagle zatrzymuje się podczas pracy	Wyłącznik różnicowoprądowy (RCD) zadziałał (prąd upływowy).	Odłącz pompę od zasilania i skontaktuj się ze sprzedawcą.
	Wyciek po stronie tłocznej.	Usuń wszelkie wycieki po stronie tłocznej.
Pompa pracuje, ale wydajność tłoczenia spada.	Filtr jest zatkany.	Wyczyść filtr (patrz: KONSERWACJA).

Kontakt w sprawach bezpieczeństwa i wsparcia:

Producent:	GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k.
Adres:	Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko, Polska
Numer kontaktowy:	+48 44 682 40 04
E-mail:	geko@geko.pl
Strona internetowa:	https://b2b.geko.pl/pl/bezpieczenstwo

CE

Dwie ostatnie cyfry roku naniesienia oznaczenia CE - 26

DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE

GEKO Sp z o.o. Sp K. Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko
deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że:

Pompa automatyczna zatapialna, Typ: G81465 , Model: FSP11001DW-3

spełnia wymagania dyrektyw Parlamentu Europejskiego i Rady:
- Dyrektywa Maszynowa 2006/42/WE
- Dyrektywa Kompatybilności Elektromagnetycznej 2014/30/UE
- Dyrektywa RoHS 2011/65/UE wraz z późniejszą zmianą (UE) 2015/863

Zastosowane normy zharmonizowane
EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2+A15+A16
EN IEC 60335-2-41:2021+A11
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1+A2
EN 61000-3-3:2013+A1+A2
IEC 62321 seria

Dane techniczne
Zasilanie: AC 230V / 50Hz
Klasa ochrony: I
Stopień ochrony: IPX8
Moc znamionowa: 1100W

Certyfikaty i raporty odniesienia
TÜV Rheinland GS Certificate No. S 50722193 0001
TÜV Rheinland Machinery Certificate No. AM 50722194 0001
TÜV Rheinland EMC Certificate No. AE 50698957 0001
RoHS Test Report No. NB2025051512-1

Niniejsza Deklaracja Zgodności WE traci swoją ważność, jeżeli produkt zostanie zmieniony lub przebudowany bez zgody producenta.

Za przygotowanie i przechowywanie dokumentacji technicznej odpowiada:
Larysa Kowalczyk, Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko.

Kietlin, 08.05.2026
Miejsce i data wystawienia

Larysa Kowalczyk
Nazwisko, imię i stanowisko osoby upoważnionej

INTRODUCTION

Thank you for purchasing the **1100W Automatic Submersible Clean Water Pump** by GEKO and for the trust you have placed in us. This manual contains information regarding safety rules as well as operating and maintenance procedures for the equipment. Before starting work, carefully read the instruction manual. Keep the manual for future reference. The manufacturer shall not be held liable for accidents or damage resulting from failure to follow this instruction manual and safety rules.

All information and specifications contained in this publication are based on the latest information available at the time of printing. We reserve the right to make changes at any time, without prior notice and without any obligation.

No part of this publication may be reproduced without prior written permission. This manual should be considered an integral part of the device and should be transferred together with it in the event of resale.



Before operating the device for the first time, please read the information contained in this Manual and make sure it is understood. When using electrical devices, basic safety precautions must always be followed in order to reduce the risk of fire, electric shock, and personal injury.

SAFETY INFORMATION

Work area safety

- Keep the work area clean and well lit. Cluttered or dark areas invite accidents.
- Do not use the pump in explosive atmospheres, such as flammable liquids, gases or dust. Power tools create sparks which may ignite dust or fumes.
- Keep children and bystanders away while operating the pump. Distractions can cause loss of control.

Personal safety

- Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating the pump. Do not use the pump while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. This may result in serious personal injury.
- This equipment may be used by children aged at least 8 years and by persons with reduced physical or mental capabilities, as well as persons lacking experience and knowledge of the equipment, provided that supervision or instruction concerning safe use of the equipment is ensured so that the associated risks are understood. Children should not play with the equipment. Children without supervision should not carry out cleaning and maintenance of the equipment.

- Do not allow children or unauthorized persons to touch the pump, cables or connections.
- Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep hair and clothing away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair may be caught in moving parts.
- Avoid inserting hands into the water pump inlets/outlets while it is connected to the power supply.
- Persons and animals must not remain in the water while the pump is operating.
- Do not operate the device with wet hands or while standing on a wet surface.
- Always wear rubber boots when servicing in wet areas.
- Use personal protective equipment. Always wear safety goggles.
- Avoid body contact with grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if your body is grounded.
- Prevent accidental starting. Ensure that the switch is in the “0” - OFF position before connecting to the power source and/or battery, picking up or carrying the tool.
- Do not overreach. Always keep proper footing and balance. This enables better control of the power tool in unexpected situations.

Electrical safety

- DO NOT connect the device to a mains supply with a voltage other than that specified on the rating plate.
- Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way.
- Do not use any adapter plugs with grounded power tools. Unmodified plugs and matching outlets reduce the risk of electric shock.
- The electrical connection must always be made in a dry place. Ensure that electrical connections are protected from flooding.
- Do not use a power tool if the ON/OFF switch is damaged. A power tool that cannot be switched on or off is dangerous and must be repaired.
- If operating the device outdoors, use only extension cords suitable for outdoor use. Using an extension cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock. Before use, inspect the extension cord for damage, wear and ageing. Replace the extension cord if it is damaged or defective. When using an extension cord on a reel, always unwind it completely.
- The product complies with the requirements of protection class IPX8..
- Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Always use the handle or a rope securely attached to the handle.u.
- Keep the cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.
- Before use, always inspect the plug and all cables for damage. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service representative or another qualified person in order to avoid danger. Damaged or tangled cords increase the risk of electric shock.
- Disconnect the pump from the power supply and wear gloves during servicing or maintenance.
- In stationary water tanks and garden ponds, this product may only be used with a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30 mA. The use of an RCD reduces the risk of electric shock.
- Electrical cables of equipment intended for outdoor use must not be lighter than a polychloroprene sheathed flexible cable (H05RN-F or H07RN-F type cable).

Use and handling of the pump

- Unpack the pump and inspect all parts for transport damage. Keep packaging materials out of the reach of children. There is a risk of suffocation!
- Before using the water pump, always inspect it visually. Do not use the pump if it is cracked or damaged.
- Never allow the pump to run dry, as this will significantly shorten its service life and void the warranty.
- The product is not designed for continuous operation.
- The device must not be used for pumping flammable liquids or fuels.
- Ensure that the temperature of the supplied water does not exceed 35°C (95°F). Have the pump repaired only by a qualified person using only original spare parts. This will ensure that the device remains safe to use.
- Before adjusting the device, changing accessories or after finishing work with the tool, unplug it from the socket and/or remove the battery. This precaution prevents accidental starting of the power tool.
- DO NOT modify the pump in any way.
- DO NOT expose the pump or outlet to freezing temperatures. Remove the pump from the water and store it in a frost-free place.
- To ensure proper pump functionality, the liquid must not contain solid particles larger than those specified in the technical parameters.
- Do not overload the device beyond its capacity. Use the power tool appropriate for the application. The correct power tool will do the job better and more safely at the rate for which it was designed.

EXPLANATION OF WARNING SYMBOLS PLACED ON THE DEVICE

Exercise caution when using the pump. For convenience and as a reminder of the most important safety rules during operation, stickers in the form of pictograms have been placed on the device. The meaning of the symbols is explained below.



CAUTION! Read the instruction manual before use.



CAUTION! Exercise special caution.



Wear non-slip footwear.



Protection class I. The product requires grounding.



Switch off the device before carrying out maintenance.

IPX8

Protection against permanent immersion in water under conditions specified by the manufacturer.



Do not dispose of the device or its parts with household waste.

European Union conformity marking.

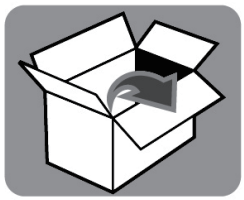
Tabliczka znamionowa

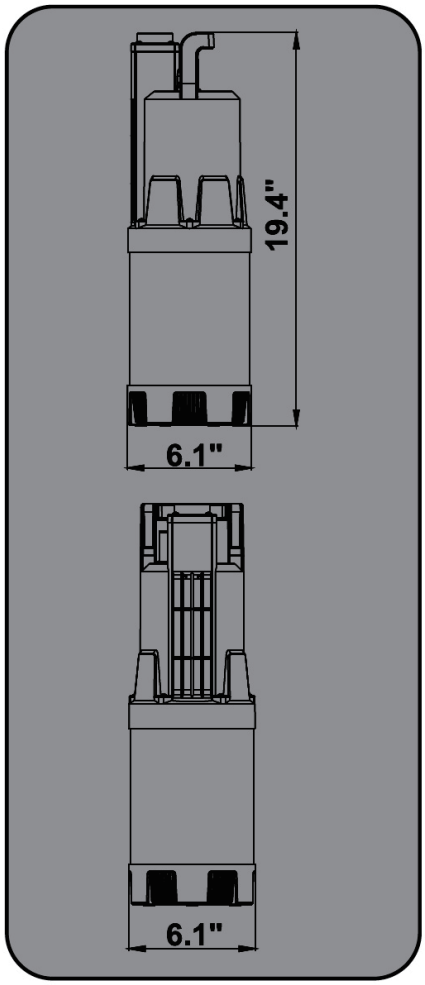


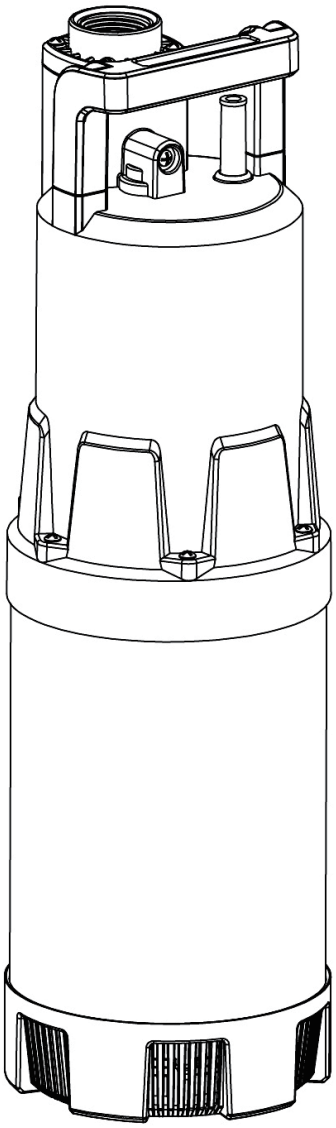
1. Product name and code.
2. Technical specifications.
3. Product identification.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Rated power: 1100 W
Power supply voltage: 230 V (AC)
Mains frequency: 50 Hz
Max. pumping capacity: approx. 6500 l/h
Max. immersion depth: approx. 12 m
Residual water level: approx. 15 mm
Switch-on pressure: 1.5 bar
Power cord length: approx. 15 m
Max. pressure / max. lifting height: 4.5 bar / approx. 45 m
Minimum immersion depth for operation: approx. 10 cm
Fixing rope length: approx. 20 m
Max. medium temperature: approx. 35°C
Max. flow rate: 6500 l/h
Max. lifting height: 45 m
Max. immersion depth: 12 m
Max. particle size: 2 mm
Minimum well/shaft dimensions: 200 × 200 mm

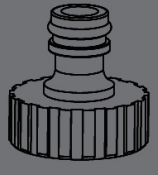








x1

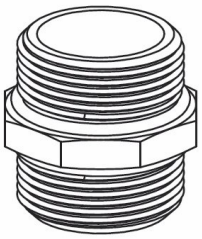


x1

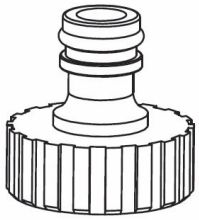


x1

INCLUDED HOSE ADAPTERS



NPT 1" to GHT 3/4"

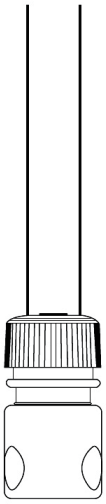


Quick connector

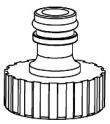
HOSE CONNECTION

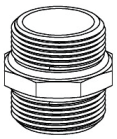


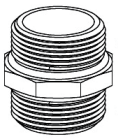
The hose shown in the illustration is not included in the set.

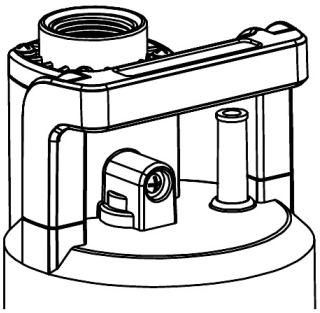


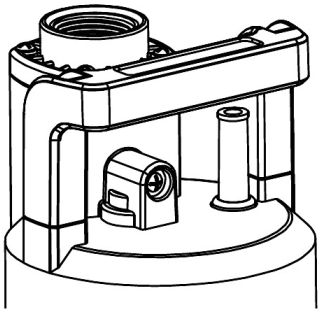




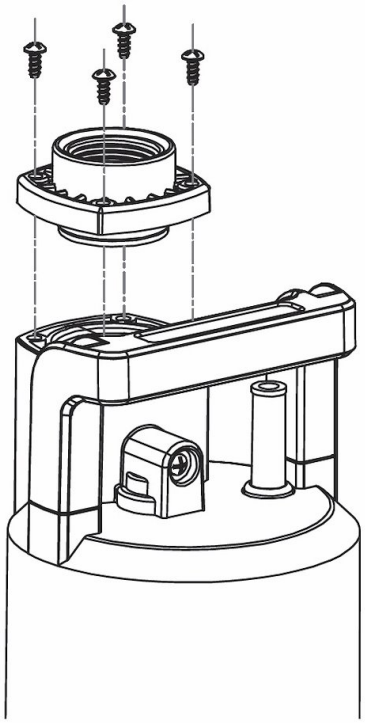




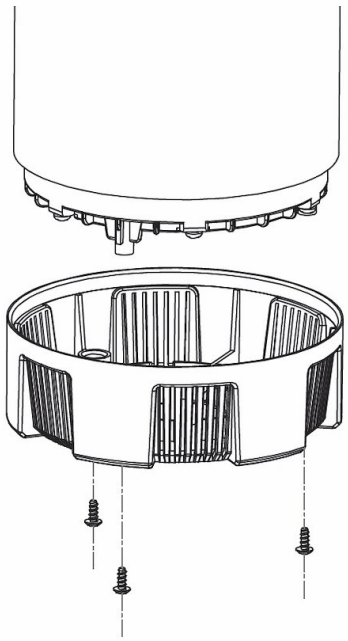




MAINTENANCE



Open the check valve



Open the base filter

BEFORE START-UP – IMPORTANT INFORMATION

- Carefully unpack the product and make sure not to discard any packaging material until all parts of the product have been located.
- Before starting work with the submersible rainwater pump, familiarize yourself with the safety and operating instructions as well as the rules for proper use of the device. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious personal injury. Keep the manual in a safe place for future reference. If the device is passed on to other persons, it must be handed over together with the manual.
- The device is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental disabilities or lack of experience and knowledge prevent them from using the device safely, unless they are supervised or instructed in the use of the device by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- Children older than 8 years may switch the device on and off only if it has been placed and installed in its normal operating position, provided that they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the possible hazards associated with its use.
- The submersible pump may be connected to any electrical outlet with a voltage of 230 V ~ 50 Hz protected by a 30 mA circuit breaker.
- The power outlet must be protected against moisture and water.

WARNING! For your own safety, before first starting the pump, have the following checked

by experts:
- Grounding,
- Neutral conductor,
- Residual current circuit breaker (RCD) (must comply with power safety standards and operate flawlessly),
- Electrical connection:
  - must be protected against moisture,
  - if there is a risk of flooding, it must be positioned higher,
- Power cord – it must be replaced if cracked, frayed or otherwise damaged. A damaged power cord may only be replaced by the manufacturer or an authorized service centre.
- Never carry or hang the pump by the power cable.
- Any work related to electrical accessories or internal pump parts may only be carried out by qualified personnel.
- Do not leave the pump out of operation during frost conditions. If the remaining liquid has frozen, never use a flame or other direct heat sources for defrosting. Move the pump to a room-temperature environment and allow the frozen water to thaw naturally.

PUMP OPERATION

This product may be used by children aged 8 years and above, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or persons lacking experience and knowledge, provided that they are supervised or instructed regarding safe use of the product and understand the associated hazards.
Children must not play with the product.
Cleaning and maintenance must not be carried out by children without supervision.
Do not use the product when you are tired, ill or under the influence of alcohol, drugs or medication.

INTENDED USE

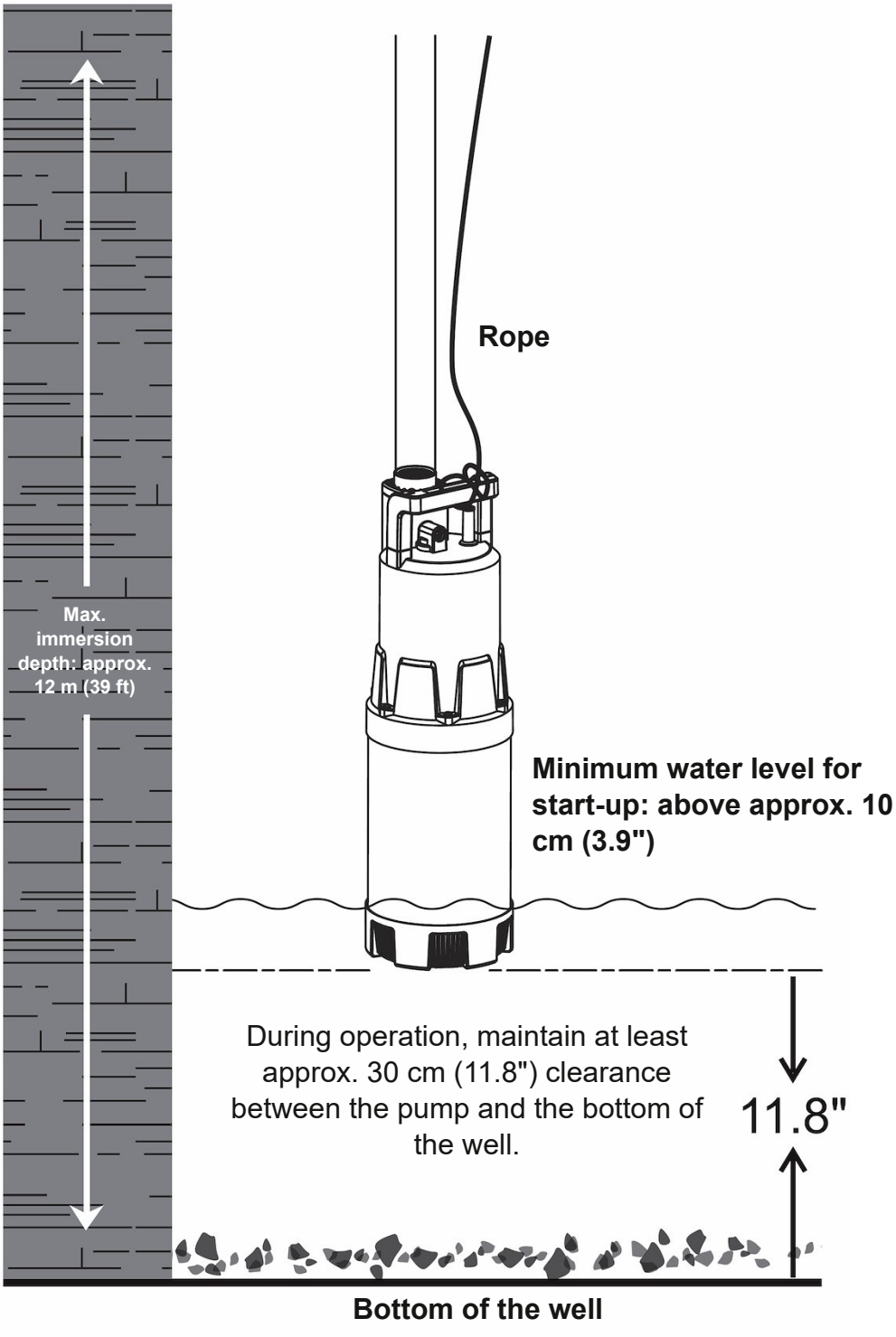
The pressure submersible pump is intended for drawing water from wells, shafts and other water reservoirs, for supplying irrigation devices and systems, as well as for pumping rainwater and tap water.
The pump is also intended for water supply in households, home gardens and allotments.
CAUTION! The device is not intended for pumping drinking water intended for human consumption.

PUMPED LIQUIDS

The pressure submersible pump may only be used for pumping water.
The pump is fully submersible (features a sealed housing) and may operate while submerged in water (maximum immersion depth: approx. 12 m (39 ft)).
The pump is equipped with an integrated check valve which prevents the pressure hose from emptying automatically after the pump is switched off.
The product is not intended for continuous operation (long-term circulation).

DANGER! Risk of injury

The pump must not be used for pumping salt water, contaminated water (e.g. muddy water), corrosive liquids, flammable or explosive liquids (e.g. petrol, paraffin, thinners), oil, heating oil, drinking water or food products.

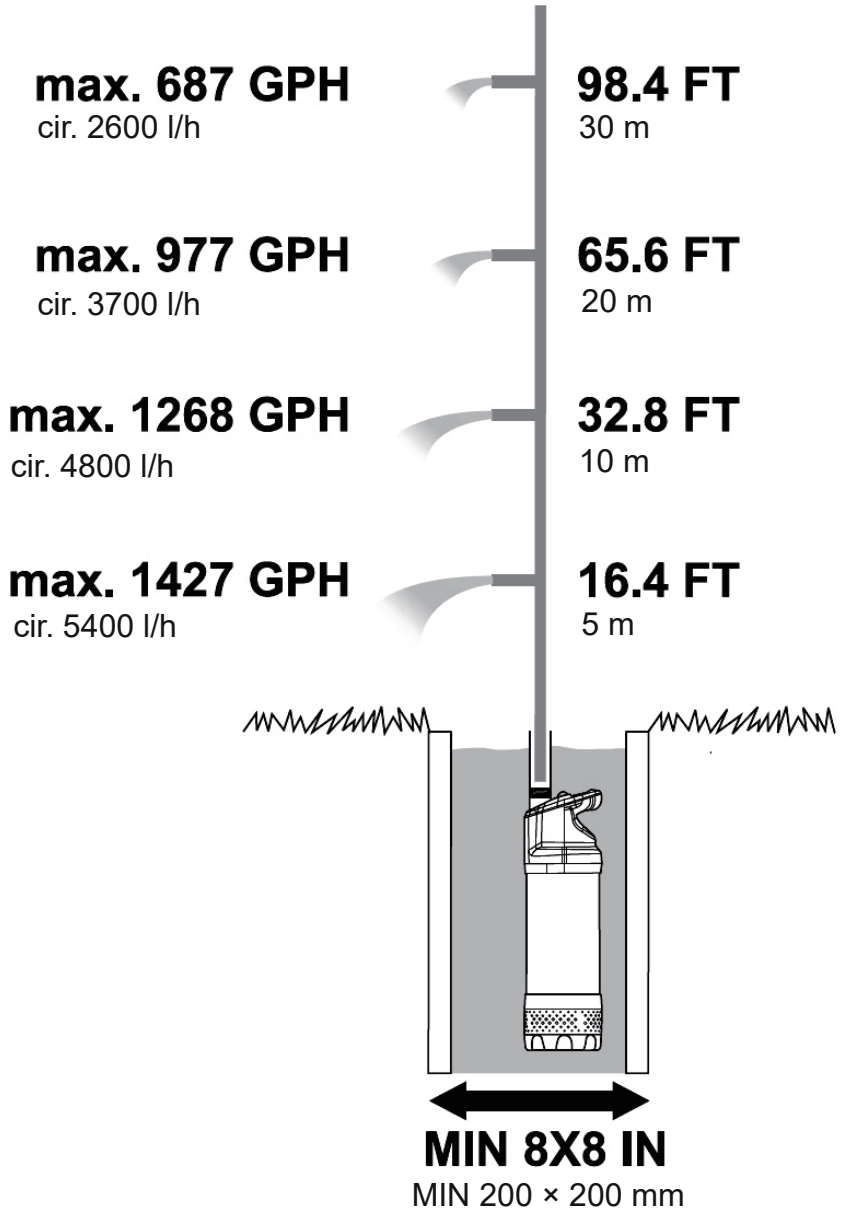


ASSEMBLY

DANGER! Risk of injury!
Risk of injury in the event of accidental start-up of the product.
Disconnect the device from the power supply before assembly.

• The hose may be connected to the pump using the connection fitting and adapters:
1. 3/4" garden hose connection,
2. Quick connector system.

The larger the hose diameter, the greater the flow capacity.
See the hose connection diagram.
Performance for 1" discharge hose"



OPERATION

DANGER! Risk of injury!
Risk of injury in the event of accidental start-up of the product.
Disconnect the device from the power supply before connecting, adjusting or moving it.

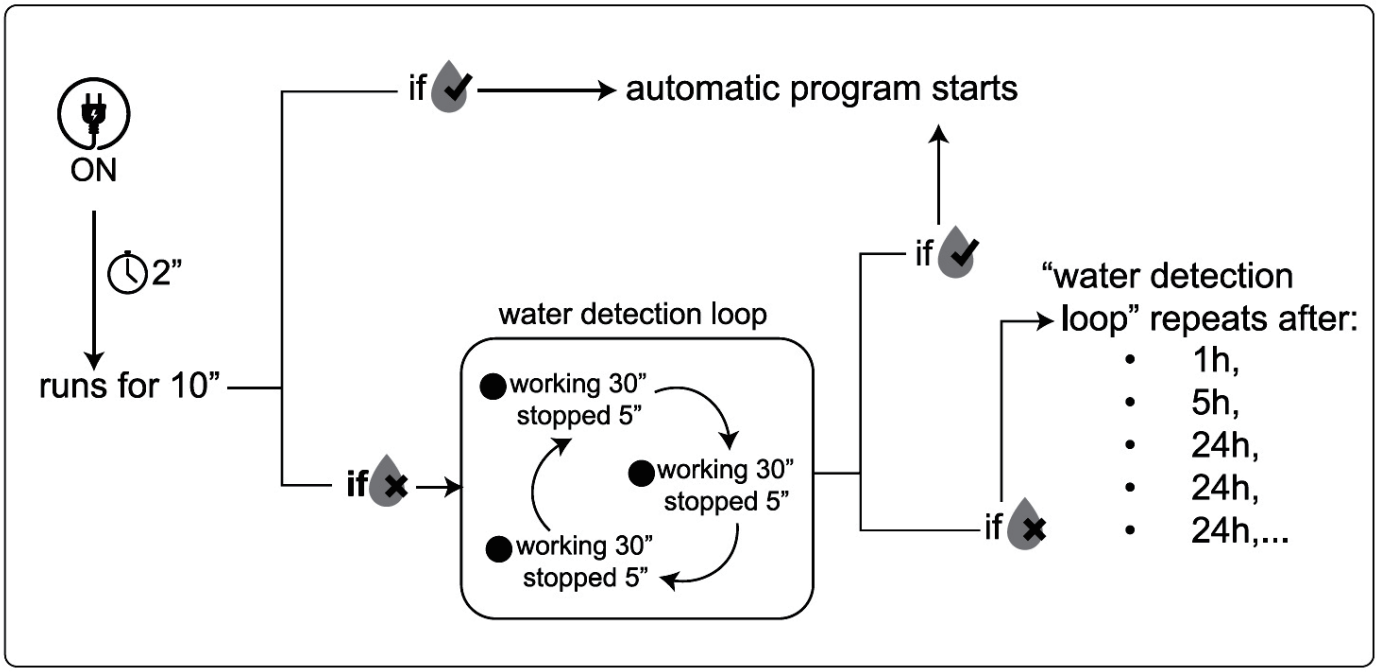
WATER PUMPING

The pump must always be submerged in the well or water reservoir using the supplied rope. In order for the pump to prime itself, it must be submerged to a depth of at least approx. 10 cm (3.9"). To prevent the filter from becoming clogged, the pump should be positioned at least approx. 30 cm (11.8") above the bottom.

1. Securely attach the rope to the pump handle.
2. Lower the pump into the well or water reservoir using the rope.
3. Secure the rope.
4. In the case of deep wells or shafts (from approx. 5 m (16.4 ft)), route the power cable along the rope, fastening it with clips.
5. Connect the pump to the power supply.

The pump starts approximately 2 seconds after the power cable is connected.
The pump is ready for operation.

Thanks to the integrated check valve, pressure is maintained in the hose until water is drawn.



1. The device waits 2 seconds before start-up, then operates for 10 seconds to detect water.

2.
A) If water is detected, the program starts automatically.
B) If water is not detected, the “water detection loop” is activated. It consists of 3 cycles: 30 seconds of operation and 5 seconds of pause.

3. During the “water detection loop” (B):
a) if water is detected, the program starts automatically,
b) if not, the “water detection loop” repeats after 1 h, 5 h, 24 h, and then every 24 hours until water is detected. Once water is detected, the program starts automatically.
After disconnecting and reconnecting the power supply, the device restarts operation from step 1.

AUTOMATIC MODE

- The pump switches off automatically when water is no longer being drawn.
- Thanks to the integrated check valve, pressure in the hose is maintained until water is drawn again.
- When water is drawn (the pressure in the hose drops below approx. 1.5 bar), the pump switches on automatically.

LOW FLOW PROTECTION

When the internal pressure exceeds 2.2 bar and the flow drops below approx. 0.52 gpm (~2 l/min), the flow controller automatically switches off the pump and activates the low flow protection mode. This situation occurs in the event of a leak on the discharge side (e.g. leakage from the hose or tap). The pump switches on again when the internal pressure drops to 1.5 bar.

MAINTENANCE



DANGER! RISK OF INJURY!
Risk of injury in the event of accidental start-up of the device. Disconnect the device from the power supply before carrying out maintenance. This applies in particular to cleaning the base and checking the valve.

To ensure continuous and trouble-free operation, the base and check valve should be cleaned regularly.

After pumping contaminated water, the base or check valve should be cleaned immediately.

1. Unscrew the screws securing the base or the check valve cover using a screwdriver.
2. Clean the base or the check valve cover under running water.
3. Reinstall the base or the check valve cover in the reverse order.

PUMP FLUSHING

CAUTION! After pumping chlorinated water, the pump must be flushed.

1. Pump lukewarm water (max. approx. 35°C), if necessary with the addition of a mild cleaning agent (e.g. detergent), until the discharged water runs clear.

2. Dispose of residues in accordance with locally applicable waste disposal regulations.

STORAGE

PREPARING FOR STORAGE

CAUTION! The pump is not frost-resistant! Keep the product out of the reach of children.

1. Disconnect the pump from the power supply.
2. Turn the pump upside down until water stops flowing out of it.
3. Clean the pump (see the MAINTENANCE section).
4. Store the pump in a dry, enclosed and frost-free place.

ENVIRONMENTAL PROTECTION



Information for users regarding the disposal of waste electrical and electronic equipment (applicable to households).
The symbol shown on the product or in the accompanying documentation indicates that waste electrical and electronic equipment must not be disposed of together with municipal waste.
Proper disposal, reuse or recovery of components requires delivering the device to an appropriate collection point, where it will be accepted free of charge. Information on the location of such collection points can be obtained from local authorities.
Proper disposal of the device helps protect valuable resources and prevents negative effects on human health and the environment that may result from improper waste handling. Improper disposal may be subject to penalties in accordance with applicable local regulations.
If you need to dispose of electrical or electronic equipment, please contact your nearest point of sale or supplier for additional information.

TROUBLESHOOTING



DANGER! RISK OF INJURY!
Risk of injury in the event of accidental start-up of the device.
Disconnect the device from the power supply before carrying out diagnostics.

Problem	Possible cause	Solution
Pump operates, but does not pump water	Air cannot escape because the discharge line is closed (possible kink in the discharge hose).	Open the discharge line (e.g. shut-off valve, receivers).
	Air in the suction base.	Wait approx. 60 seconds until the pump is vented; if necessary, switch it off and on again.
	The filter is clogged.	Clean the filter (MAINTENANCE).
	Water level below the minimum start-up level.	Submerge the pump deeper.
The pump does not start or suddenly stops during operation	The thermal switch has switched off the pump due to overheating.	Clean the filter (see MAINTENANCE). Observe the max. temperature of 95°F / 35°C.
	The check valve is blocked.	Remove the outlet and clean the check valve by flushing it with water.
	No electrical power supply	Check the fuses and the electrical plug connections.

The pump does not start or suddenly stops during operation	The residual current device (RCD) has been triggered (leakage current).	Disconnect the pump from the power supply and contact the seller.
	Leak on the discharge side.	Eliminate any leaks on the discharge side.
The pump operates, but the pumping performance decreases.	The filter is clogged.	Clean the filter (see: MAINTENANCE).

Safety and support contact:

Producent:	GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k.
Adres:	Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko, Polska
Numer kontaktowy:	+48 44 682 40 04
E-mail:	geko@geko.pl
Strona internetowa:	https://b2b.geko.pl/pl/bezpieczenstwo

CE

The last two digits of the year of application of the CE marking - 26

EU DECLARATION OF CONFORMITY

GEKO Sp z o.o. Sp K. Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko
declares with full responsibility that:

Automatic submersible pump, Type: G81465, Model: FSP11001DW-3

Complies with the requirements of the Directives of the European Parliament and of the Council:
- Machinery Directive 2006/42/EC
- Electromagnetic Compatibility Directive 2014/30/EU
- RoHS Directive 2011/65/EU and its subsequent amendment (EU) 2015/863

Harmonized standards used
EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2+A15+A16
EN IEC 60335-2-41:2021+A11
EN 62233:2008
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1+A2
EN 61000-3-3:2013+A1+A2
IEC 62321 series

Technical Data
Power Supply: AC 230V / 50Hz
Protection Class: I
Ingress Protection: IPX8
Rated Power: 1100W

Certificates and Reference Reports
TÜV Rheinland GS Certificate No. S 50722193 0001
TÜV Rheinland Machinery Certificate No. AM 50722194 0001
TÜV Rheinland EMC Certificate No. AE 50698957 0001
RoHS Test Report No. NB2025051512-1

This EC Declaration of Conformity becomes invalid if the product is changed or rebuilt without the manufacturer's consent.

The following persons are responsible for preparing and storing technical documentation:
Larysa Kowalczyk, Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko.

Kietlin, 08.05.2026
Miejsce i data wystawienia

Larysa Kowalczyk
Nazwisko, imię i stanowisko osoby upoważnionej

KARTA GWARANCYJNA

Data sprzedaży *	Adres *
Nabywca (imię i nazwisko / nazwa firmy) *	Nazwa produktu *
	Model / Kod produktu *
* wypełnia sprzedawca (pieczątka i czytelny podpis sprzedawcy)	Oświadczam, że zapoznałem się z warunkami gwarancji i akceptuje poniżej wymienione warunki. Towar nie posiada żadnych widocznych wad oraz uszkodzeń. (czytelny podpis nabywcy)
UWAGA! Samowolne dokonanie wpisu do karty gwarancyjnej lub dokonanie jakichkolwiek zmian w istniejących wpisach jest równoznaczne z utratą praw gwarancyjnych.	**Karta gwarancyjna jest ważna jedynie z dowodem zakupu**

Gwarant GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k. z siedzibą w Kietlinie, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko, wpisana do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego przez Sąd Rejonowy dla Łodzi Śródmieścia w Łodzi, XX Wydział Krajowego Rejestru Sądowego, pod numerem KRS 0000815242, posiadająca numer NIP 7722420459 udziela Kupującemu gwarancji na sprawne działanie wprowadzanych przez siebie do obrotu produktów na następujących zasadach:

I. OKRES GWARANCJI

1. Okres ochrony gwarancyjnej rozpoczyna się w dniu zakupu/wydania towaru i wynosi:
   a.zakup konsumencki - 2 lata: dla wszystkich urządzeń objętych ochroną gwarancyjną, z wyjątkiem akumulatorów, na które udzielamy 6-miesięcznej gwarancji
   b.zakup komercyjny - 1 rok: dla wszystkich urządzeń objętych ochroną gwarancyjną, z wyjątkiem akumulatorów, na które udzielamy 6-miesięcznej gwarancji
3. Zakup konsumencki w rozumieniu ustawy z dnia 30 maja 2014r. o prawach konsumenta. (Dz.U. 2014poz. 827) jest to zakup dokonywany przez osobę fizyczną dokonującą z przedsiębiorcą czynności prawnej niezwiązanej bezpośrednio z jej działalnością gospodarczą lub zawodową.
4. Okres gwarancji nie wydłuża się z powodu świadczenia gwarancyjnego. Obowiązuje to także dla wymienionych lub naprawionych części. Naprawy przypadające po upływie okresu gwarancji są odpłatne.
5. Na wykonane naprawy odpłatne gwarant udziela 3 miesięcznej gwarancji pod warunkiem dokonania naprawy w warsztacie gwaranta.

II. OBOWIĄZKI GWARANTA

1. Gwarancja - stanowi zobowiązanie gwaranta do nieodpłatnego usunięcia wad fizycznych wyrobu (materiałowych, montażowych).
2. Gwarant za pośrednictwem centralnego punktu serwisowego ustosunkuje się do zgłaszanych przez reklamującego roszczeń w terminie 14 dni od przyjęcia urządzenia do serwisu, a usunięcie wady w przypadku jej zakwalifikowania do bezpłatnej obsługi gwarancyjnej nastąpi nie później niż w ciągu 30 dni od przyjęcia urządzenia do serwisu.
3. Okres naprawy może ulec wydłużeniu w przypadku konieczności pozyskania części zamiennych.

III. WARUNKI GWARANCJI

1. Gwarancja obejmuje wszystkie uszkodzenia powstałe w okresie obowiązywania gwarancji wynikające z ujawnienia się w tym okresie ukrytych wad materiałowych, montażowych lub technologicznych.
2. Gwarancji nie podlegają uszkodzenia urządzenia powstałe z powodu:
   a.niewłaściwego transportu i magazynowania;
   b.niezgodnej z instrukcjami instalacji, uruchomienia, eksploatacji i konserwacji, oraz w przypadku niewłaściwego doboru narzędzia/osprzętu;
   c. działania czynników zewnętrznych lub osób trzecich, w szczególności: działania siły wyższej (piorun, pożar, powodzie, trzęsienia ziemi, działania wojenne, zamieszki i zamachy);
   d.innych uszkodzeń powstałych nie z winy producenta
3. Gwarancja traci ważność w przypadku: zmian konstrukcyjnych lub przeróbek dokonanych przez użytkownika, prób napraw i regulacji nieprzewidzianych w instrukcji obsługi, zaniechania przeglądów eksploatacyjno-konserwacyjnych, stosowanianieodpowiednich części zamiennych i materiałów eksploatacyjnych.

4. Gwarancją nie są objęte elementy eksploatacyjne oraz ulegające zużyciu w trakcie okresu obowiązywania gwarancji, takie jak:

• elementy eksploatacyjne: bębny i szczęki sprzęgła, filtry, głowice żyłkowe, koła, linki rozrusznika, listwy tnące, łańcuchy tnące i prowadnice, noże tnące, paski napędowe, sprzęgła i tarcze cierne, śruby bezpieczeństwa, świece zapłonowe, tarcze, żarówki;

• elementy silnika: cylindry, łożyska, membrany gaźników, panewki, pierścienie, tłoki, wał korbowy;

• elementy skrzyni biegów/przekładni: koła zębate, łańcuchy, pompy hydrauliczne;

• pozostałe elementy eksploatacyjne: amortyzatory, bezpieczniki przeciążeniowe, cięgna i linki sterujące, koła zębate, łożyska, panewki, piasty noża, szczotki węglowe, wpusty zabezpieczające;

• elementy niewymienione w niniejszej karcie gwarancyjnej, a które w sposób oczywisty zużywają się w trakcie pracy.

5. Wymienione w ramach naprawy gwarancyjnej części zamienne są własnością gwaranta.
6. W zakres naprawy gwarancyjnej nie wchodzą czynności regulacyjne oraz konserwacyjne. Serwis ma prawo pobrać opłatę za dokonanie czynności konserwacyjnych, które należą do obowiązków użytkownika, a wymagają ich dokonania przed przystąpieniem do naprawy.
7. Gwarancja nie obejmuje ewentualnych szkód wyrządzonych bezpośrednio lub pośrednio osobom lub rzeczom z powodu usterek w urządzeniu lub wynikłych z przedłużonego przestoju pracy urządzenia.
8. Ewentualne uszkodzenia powstałe podczas transportu powinny zostać natychmiastowo zgłoszone przewoźnikowi pod groźbą utraty gwarancji.
9. Gwarancja ta jest oferowana dodatkowo i nie ogranicza praw określonych przez obecne i przyszłe ustawy. W szczególności nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień wynikających z tytułu przepisów o rękojmi za wady fizyczne rzeczy.

IV. ZGŁOSZENIE GWARANCYJNE

1. Naprawy gwarancyjne na terenie Polski wykonywane są wyłącznie przez Serwis GEKO
2. Warunkiem skorzystania ze świadczeń gwarancyjnych jest zgłoszenie reklamacji i dostarczenie przez nabywcę kompletnego urządzenia z całym osprzętem (np. łańcuch tnący, prowadnica, tarcza tnąca, noże, głowica żyłkowa, szelki) **wraz z dokumentem zakupu lub innym dokumentem potwierdzającym zakup.**
3. Zgłoszenia naprawy gwarancyjnej dokonuje się na formularzu „PROTOKÓŁ/ZLECENIE NAPRAWY” dołączonym do niniejszej umowy gwarancyjnej. Formularz protokołu można również pobrać ze strony internetowej: http://b2b.geko.pl. Protokół musi w szczególności zawierać dokładny opis usterki lub niesprawności urządzenia. Zgłaszający reklamację winien również podać w celach korespondencyjnych swoje dane osobowe: imię i nazwisko, adres, nr telefonu.
4. W przypadku niespełnienia któregokolwiek warunku określonego 2 i 3, przyjmujący reklamację ma prawo odmówić przyjęcia urządzenia do naprawy i zwrócić do zgłaszającego na jego koszt.
5. W przypadku stwierdzenia wady urządzenie wraz z wymienionymi wyżej dokumentami należy przekazać do miejsca zakupu lub przesłać do centralnego punktu serwisowego GEKO na adres: GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k., ul. Spacerowa 3, 97-500 Kietlin.
6. W przypadku wysyłki do punktu serwisowego nabywca jest obowiązany przesyłkę właściwie opakować, a także oddać ją Kurierowi w stanie umożliwiającym jej prawidłowy transport (należy usunąć płyny eksploatacyjne). W szczególności opakowanie powinno: być odpowiednio zamknięte, uniemożliwiające dostęp do zawartości przesyłki osobom niepowołanym; być odpowiednio wytrzymałe stosownie do wagi i zawartości przesyłki; posiadać zabezpieczenia wewnętrzne, uniemożliwiające przemieszczanie się zawartości przesyłki.
7. Nabywca nie może żądać naprawy uszkodzonego urządzenia w miejscu użytkowania, nawet jeżeli urządzenie jest objęte obsługa gwarancyjną
8. Urządzenie należy dostarczyć do reklamacji czyste. Konieczność oczyszczenia narzędzia - w celach naprawy w serwisie - jest usługą płatną.
9. W przypadku naprawy odpłatnej lub nieuzasadnionego zgłoszenia reklamujący ponosi koszt weryfikacji uszkodzenia, ewentualnej naprawy, oraz koszty związane ze spedycją.
10. Naprawy pozagwarancyjne (odpłatne) są realizowane w oparciu o indywidualne uzgodnienia reklamującego z serwisem.
11. Aktualny cennik usług serwisowych można uzyskać jest pod numerem telefonu (+48) 698-642-358 lub drogą mailową: serwis@geko.pl
12. W sprawach nieuregulowanych warunkami niniejszej Karty Gwarancyjnej zastosowanie mają odpowiednie przepisy Kodeksu Cywilnego.

INFORMACJA NA TEMAT PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH W CELU REALIZACJI GWARANCJI I NAPRAWY SERWISOWEJ

Administratorem danych osobowych przetwarzanych w celu świadczenia gwarancji jest Gwarant (GEKO Sp. z o.o. Sp.k, email: geko@geko.pl, nr tel. (+48) 44 682 40 04). Pełna informacja na temat przetwarzania danych i praw, jakie Państwu przysługują dostępna jest na stronie: https://b2b.geko.pl/polityka-prywatnosci,13